

ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ 2010-2011

Общая информация и заявление

В: Что такое «стипендия для дальнейшего обучения в колледже» (College Bound Scholarship)?

О: Стипендия для дальнейшего обучения в колледже штата Вашингтон представляет собой обязательство перед учащимися 7-х и 8-х классов, семьи которых не могут заплатить за учёбу в колледже. Чтобы получить стипендию для дальнейшего обучения в колледже, которая предусматривает оплату ежегодной стоимости обучения в колледже и выплату 500 долларов в год на покупку учебников, учащиеся должны закончить старшую школу, поступить в колледж, соответствовать требованиям к доходам и не совершать преступлений.

В: Какое требование устанавливается к доходу семьи?

О: Вы имеете право подать заявление на получение стипендии для дальнейшего обучения в колледже, если Вы соответствуете одному из следующих требований:

- Вы имеете право на получение бесплатных или льготных обедов;
- Ваша семья получает помощь в виде основных продуктов питания (basic food) или временной помощи нуждающимся семьям (TANF);
- Вы являетесь приёмным ребёнком;
- Доход Вашей семьи соответствует требованиям к доходу (см таблицу ниже).

Для определения Вашего права на получение стипендии будет использоваться доход Вашей семьи за тот год, когда Вы окончите старшую школу.

Требования к доходу в 2010-2011 гг.

Численность семьи	Доход в 2009 г. (Доход семьи должен быть ниже или равен этой сумме с учетом численности семьи)	Месячный доход
2	\$27000	\$2250
3	\$33900	\$2825
4	\$40800	\$3400
5	\$47700	\$3975
6	\$54600	\$4550
7	\$61600	\$5125
8	\$68500	\$5700
Каждый дополнительный член семьи	Добавить \$6900	Добавить \$575

В: Как подать заявление на получение стипендии для дальнейшего обучения в колледже?

О: Вы и Ваши родители/опекуны должны заполнить и подписать заявление на получение стипендии для дальнейшего обучения в колледже.

Заполняя заявление, Вы обещаете:

- Хорошо учиться в средней и старшей школе и окончить школу с общим средним баллом успеваемости в старшей школе 2,0 и выше по четырехбалльной шкале.
- Быть добропорядочным гражданином и не совершать уголовных преступлений.

- Своевременно обратиться за финансовой помощью, подав бесплатное заявление на получение федеральной финансовой помощи студентам (Free Application for Federal Student Aid (FAFSA)) в выпускном классе старшей школы.

Заявление можно подать по Интернету на веб-сайте HECSB: www.hecb.wa.gov/collegebound.

Можно получить бланк заявления на бумаге. Страницу с подписью электронного или бумажного заявления нужно подписать и отправить по адресу:

College Bound Scholarship
P.O. Box 43430
Olympia, WA 98504-3430

В: Могу ли я подать заявление, если доход моей семьи выше, чем предусмотрено требованиями?

О: Нет. Чтобы подать заявление на получение стипендии для дальнейшего обучения в колледже, Вы должны соответствовать одному из указанных требований. Информацию о других способах оплаты обучения в колледже можно получить на веб-сайте: www.hecb.wa.gov/paying или www.get.wa.gov.

В: Существуют ли сроки подачи заявления?

О: Заявление нужно подать до 30 июня того года, когда Вы заканчиваете 8 класс.

Право на получение стипендии для дальнейшего обучения в колледже

В: Имеют ли право на стипендию учащиеся, которые обучаются дома, и учащиеся частных школ?

О: Да. При заполнении заявления выберите вариант или напишите «домашнее обучение» в графе названия школы. Учащиеся частных школ также имеют право на подачу заявления.

В: Как быть, если у меня нет номера социального обеспечения (SSN)?

О: Чтобы получить стипендию, Вы должны представить в Координационный совет по высшему образованию (Higher Education Coordinating Board (HECSB)) свой номер социального обеспечения. Если у Вас ещё нет номера социального обеспечения, используйте в заявлении идентификационный номер учащегося штата (State Student Identifier (SSI)). Этот номер можно узнать в Вашей школе или найти в Вашем табеле отметок – Measure of Student Progress (MSP). По закону HECSB обязана хранить этот номер в тайне. Ни одно другое ведомство не имеет доступа к этому номеру.

В: Необходимо ли быть гражданином США для того, чтобы получить стипендию?

О: Любой учащийся 7-го или 8-го класса, чей семейный доход соответствует критериям дохода, может подать заявление на получение стипендии. Когда Вы будете заполнять заявление на получение финансовой помощи (FAFSA) в выпускном классе, Вам понадобится номер социального обеспечения. Чтобы получить стипендию, Вы должны быть гражданином США или не быть гражданином, но иметь право на получение федеральной помощи согласно критериям предоставления федеральной финансовой помощи (eligible non-citizen).

В: Что значит «быть добропорядочным гражданином»?

О: Чтобы получить стипендию, Вы не должны иметь судимости за уголовное преступление.

В: Почему общий средний балл успеваемости должен быть 2,0?

О: Стипендия для дальнейшего обучения в колледже предназначена для того, чтобы дать надежду и стимул учащимся с низким доходом, которые не могут себе позволить обучения в колледже из-за стоимости обучения. Для поступления в большинство учебных заведений с четырехгодичным курсом обучения требуется иметь общий средний балл успеваемости (GPA) 3,0, но мы не хотим никого лишать возможности подать заявление на

получение стипендии, а многие учащиеся, которые примут участие в этой программе, будут иметь GPA намного выше того, что требуется.

Стипендию можно использовать в учебных заведениях с двух- и четырехгодичным курсом обучения, включая частные профессиональные школы, муниципальные и технические колледжи, государственные колледжи и университеты, а также частные колледжи с четырехгодичным курсом обучения. Программа предоставит учащимся информацию, консультации и поддержку (от HECSB, местных организаций и школ) для планирования и успешного выполнения курса подготовки к колледжу.

В: Как я узнаю, что моё заявление на стипендию для дальнейшего обучения в колледже принято?

О: Вы получите сертификат на «Стипендию для дальнейшего обучения в колледже» после того, как мы получим заполненное Вами заявление. Если Вы не получите от нас ответа в течение восьми недель после подачи заявления, позвоните по телефону: 1-888-535-0747 или отправьте сообщение электронной почтой на адрес: collegebound@hecb.wa.gov.

Семейный доход и финансовые требования

В: Как определить доход моей семьи?

О: Ваши родители или официальные опекуны будут использовать скорректированный общий доход из своей налоговой декларации США за 2009 г., а также любые не облагаемые налогом доходы (такие как пособие на ребёнка, пособия по социальному обеспечению и т.д.). Они также могут использовать свой текущий ежемесячный доход из всех источников. Если они не обязаны подавать налоговую декларацию, они будут использовать свой общий доход из всех источников. Все приёмные дети имеют право на участие в программе независимо от дохода.

В: Как быть, если мои родители живут отдельно или разведены?

О: Если Ваши родители разведены или живут отдельно, Вы, как правило, считаетесь членом семьи того родителя, на попечении которого Вы находитесь. Если Вы проживаете с каждым из родителей в равной мере, и один из родителей имеет доход, соответствующий требованиям, Вы имеете право участвовать в программе.

В: Как определяется численность семьи?

О: По правилам программы получения стипендии для дальнейшего обучения в колледже в состав семьи входят все, за кого Ваш родитель/опекун несет ответственность и кому он оплачивает более половины содержания.

В: Как быть, если я не живу с родителями?

О: В случаях, когда ребёнок живёт с одним родителем, другими родственниками или друзьями семьи, он считается членом той семьи, с которой проживает.

В: Я приёмный ребёнок. Чей доход я должен использовать и кто должен подписать заявление?

О: Как приёмный ребёнок, Вы автоматически получаете право на подачу заявления. Заявление должен подписать тот совершеннолетний человек, который несёт за Вас ответственность (приёмный родитель, социальный работник или родитель, на попечении которого Вы находитесь). Если юридическую ответственность за Вас несёт орган социального обеспечения или суд, Вы имеете право на подачу заявления на стипендию для дальнейшего обучения в колледже, независимо от того, где Вы проживаете.

В: Как быть, если доход моей семьи изменится после окончания мною старшей школы?

О: При поступлении в колледж будет использоваться Ваш семейный доход, указанный в заявлении на получение финансовой помощи. Для того чтобы Вы получили стипендию для дальнейшего обучения в колледже, доход Вашей семьи должен составлять не более 65% от среднего семейного дохода в штате. Если уровень доходов в Вашей семье на тот момент будет слишком высок для получения Вами права на стипендию, Вы получите

информацию о других вариантах и ресурсах получения финансовой помощи. Посетите веб-сайт:
www.hecb.wa.gov/Paying

В: Каким будет требование к доходу, позволяющему получить стипендию, когда я закончу старшую школу?

О: При поступлении в колледж Ваше право на получение стипендии будет определяться на основании информации, указанной в Вашем заявлении на финансовую помощь (FAFSA). Для того чтобы Вы получили стипендию, доход Вашей семьи в год окончания Вами старшей школы должен составлять не более 65% от среднего семейного дохода в штате. В 2010-2011 гг. доход для семьи из четырех человек должен будет составлять не более \$50500.

В: Как быть, если доход моей семьи изменится и я потеряю право на получение стипендии после окончания школы?

О: Вы получите информацию о возможностях получения финансовой помощи и стипендий, которая позволит Вам своевременно подать необходимые заявления и получить хорошие пакеты финансовой помощи с учётом Ваших обстоятельств. Потеря стипендии для дальнейшего обучения в колледже не повлияет на Ваше право воспользоваться другими источниками помощи.

В: Как быть, если мои семейные обстоятельства изменятся?

О: Ваше право на получение стипендии будет определяться на основании информации, указанной в Вашем заявлении на финансовую помощь (FAFSA). Решение о том, кого из родителей указывать в FAFSA, будет зависеть от Вашего финансового положения во время обучения в выпускном классе старшей школы. Если у Вашей семьи возникнут вопросы, они должны обратиться в отдел финансовой помощи того колледжа, в котором Вы планируете учиться.

Получение стипендии

В: Как я получу стипендию?

О: Кроме оформления своих обязательств во время учебы в *выпускном классе старшей школы* Вы должны:

- Подать заявление и быть принятым в соответствующее критериям учебное заведение штата Вашингтон, которое является участником **программы** штата по выделению субсидий малообеспеченным (State Need Grant program)
<http://www.hecb.wa.gov/Paying/waaidprgm/documents/SNGEligibleInstitutions2010-11.pdf>
- Подать «Бесплатное заявление на получение федеральной помощи студентам» (Free Application for Federal Student Aid (FAFSA)) до срока, указанного колледжем, в котором Вы хотите учиться.

В: Как в колледжах узнают о том, что я получил стипендию для дальнейшего обучения в колледже?

О: После окончания старшей школы Ваше имя заносится в список соответствующих колледжей и университетов. Колледжи проверят факт окончания Вами старшей школы, средний балл успеваемости и доход Вашей семьи. Если Вы соответствуете установленным критериям, Вы получите стипендию через колледж или университет. Вы должны будете продолжать получать хорошие оценки в колледже для того, чтобы получать стипендию.

В: Где я могу использовать стипендию для дальнейшего обучения в колледже?

О: Стипендию для дальнейшего обучения в колледже можно использовать в государственных муниципальных и технических колледжах, государственных учебных заведениях с четырехгодичным курсом обучения, во многих утвержденных независимых колледжах и университетах и в частных профессиональных школах штата Вашингтон. Список учебных заведений, участвующих в программе, можно найти на нашем веб-сайте:
<http://www.hecb.wa.gov/Paying/waaidprgm/documents/SNGEligibleInstitutions2010-11.pdf>

В: Какова сумма выделяемой стипендии?

О: Сумма выделяемой стипендии будет основываться на расценках на обучение в государственных колледжах и университетах штата Вашингтон. Она покроет стоимость обучения (плюс 500 долларов на книги), которая не покрывается другими видами финансовой помощи штата, такими как программа штата по выделению субсидий малообеспеченным (State Need Grant).

В: Как быть, если мне потребуется больше денег, чем выделяется по стипендии для дальнейшего обучения в колледже?

О: Большинству студентов понадобится дополнительная помощь, и они будут иметь право на получение помощи в дополнение к стипендии для дальнейшего обучения в колледже. Заполняя каждый год бесплатное заявление на получение федеральной помощи учащимся (Free Application for Federal Student Aid (FAFSA)) наряду с другими материалами на получение финансовой помощи, большинство студентов, которые будут соответствовать установленным критериям, получат дополнительные гранты, стипендии, возможность трудоустройства для получения дополнительного заработка на время обучения и, возможно, предложения относительно студенческих займов.

Если Вы соответствуете установленным критериям, такие пакеты финансовой помощи позволят Вам получить средства для оплаты проживания и питания, личных и транспортных расходов. Студенты, участники программы College Bound, узнают о процессах и программах финансовой помощи и смогут заранее подать заявление на получение финансовой помощи и стипендий.

В: Обязан ли я пойти в колледж сразу же после окончания школы или я могу один год не учиться?

О: Вы можете не учиться какое-то время, но Вы должны быть зачислены в колледж не позднее осеннего семестра в следующем году после окончания старшей школы. Например, если Вы закончили школу в августе 2012 г., Вы должны быть зачислены в колледж не позднее осени 2013 г.

В: В течение какого времени можно использовать стипендию?

О: Стипендию для дальнейшего обучения в колледже можно использовать только в течение четырёх учебных лет на протяжении пятилетнего периода. В зависимости от выбранной Вами программы обучения, Вы можете получить сертификат, техническую степень или степень бакалавра. Учась в колледже, Вы должны поддерживать свою академическую успеваемость на удовлетворительном уровне.